

# JOSEF ROGGENDORF

## AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MÖBELTRANSPORTE

Liftdienst von allen Plätzen Deutschlands nach allen Weltteilen

Reisegepäckabfertigung unter Zollaufsicht / Lagerung in erstkl. Lagerräumen / Spedition / Transportversicherung

Josef Roggendorf, Köln, Friesenplatz 23

K Ö L N

FRIESENPLATZ 23

TELEFON: 54306

54313



Herrn und Frau

Oberlehrer Michel,

K ö l n .  
Roonstr. 54 pt.

### Auslandsvertretungen in

U. S. A. / Argentinien / Brasilien / Kolumbien

Australien / Südafrika / England / Holland

Belgien / Frankreich / Italien / Palästina

Postscheckkonto Köln 47821

Bankkonto: Dresdner Bank, Nr. 46633

Ihr Zeichen:

Ihr Schreiben vom:

Unser Zeichen: III

Tag: 14.7.39.

Betrifft: Umzugsguttransport nach Australien.

Unter höflicher Bezugnahme auf unsere Rücksprachen bestätigen wir dankend den Transport Ihres Umzugsgutes gemäss unserem Angebot vom 1. 7.39. in Auftrag genommen zu haben.

Sie sagten uns zu uns die Liste Ihres Umzugsgutes morgen hereinzureichen, damit wir den Antrag in der vorgeschriebenen Weise der Devisenstelle einreichen können.

Hochachtungsvoll  
Josef Roggendorf  
i.V. *Mund*

### Bitte beachten!

Aufträge werden ausgeführt zu den Bedingungen der Reichsverkehrsgruppe Spedition und Lagerel, Fachgruppe Möbeltransport, die Sie — falls Ihnen inhaltlich unbekannt — anfordern wollen. ■ Versicherungen decken wir nur auf besonderen Antrag und nur als Vermittler, nicht als Versicherer. Erfüllungsort Köln.



*Yma Coppe*

5

Abraham Israel Michel  
Ktln Rosenstr. 54 pte.

Wohnort

Antezug von 15.7.39.

Lfd.Nr.	Abchnitt	Stück	Gegenstand	Lfd.Nr.	Abchnitt	Bemerk.
1.	1)	2	Betten			vor 1933
2.	1)	2	Federbetten			"
3.	1)	2	Kissen			"
4.	1)	2	Steppdecken			"
5.	1)	2	Beschuermatrizen			"
6.	1)	2	Schoner			"
7.	1)	1	Belldecke			"
8.	1)	1	Schrank			"
9.	1)	1	Nachtisch			"
10.	1)	1	Stuhl mit Liner			"
11.	1)	1	kl. Schrankchen			"
12.	1)	3	Vorleger			"
13.	1)	1	Sofa			"
14.	1)	1	Bank			"
15.	1)	6	Stühle			"
16.	1)	1	Nachtisch			"
17.	1)	1	Bellschrank			"
18.	1)	1	kl. Tischchen			"
19.	1)	1	Ofen und Schirn			"
20.	1)	1	Tischlampe			"
21.	1)	1	Teppich			"
22.	1)	4	Sofakissen			"
23.	1)		ca. 70 Bücher			"
24.	1)	1	Spiegel			"
25.	1)	1	Sessel			"
26.	1)	1	Nachtisch			"
27.	1)	1	Tisch			"
28.	1)	2	Stühle			"
29.	1)		div. Küchengeräte u. Porzellan			"
30.	1)	6	Löffel			"
31.	1)	11	Kaffeelöffel			"
32.	1)	10	Messer			"
33.	1)	10	Gabeln			"
34.	1)	6	Obtmesser			"
35.	1)	8	kl. Messer			"
36.	1)	13	kl. Gabeln			"
37.	1)		div. Küchenmesser			"
38.	1)		div. Wein-Wasser und Likörgläser			"
39.	1)	2	kl. Tablette			"
40.	1)	1	Waschkorb			"
41.	1)	1	kl. Zinkwanne			"
42.	1)		div. Emailleschlüssel			"
43.	1)		Gartengeräte (Gießkanne, Hacke, Rechen)			"
44.	1)	2	Liegestühle			"
45.	1)		Holzgestell			"
46.	1)	1	kl. Stuhlchen			"
47.	1)	1	Wasserbehälter			"
48.	1)	1	Papierkorb			"
49.	1)	1	elektr. Kocher			"
50.	1)	1	Heizkissen			"
51.	1)	2	Nachtischlampen			"
52.	1)	1	Bügeleisen			"
53.	1)	1	Ventilator			"



Abraham Israel Michel  
Köln Roonstr. 54 ptr. Unzugut

54.	1)	1 Hausapotheke	vor 1933	
55.	1)	16 Betttücher	"	
56.	1)	1 Bademantel	"	
57.	1)	7 Übersüge	"	
58.	1)	5 Tischtücher	"	
59.	1)	6 Kaffeetassen	"	
60.	1)	16 Servietten	"	
61.	1)	18 Kopfkissen	"	
62.	1)	26 Handtücher	"	
63.	1)	1 Vorhang	"	
64.	1)	1 Klammerschürze	"	
65.	1)	div. Familienbilder	"	
66.	1)	div. alte Polsteile	"	
67.	1)	2 Kassetten	"	
68.	1)	div. Vasen und Figuren	"	
69.	1)	3 Fischläufer	"	
70.	1)	Handarbeiten	"	
71.	1)	1 Chaiselonguedecke	"	
72.	2)	1 Schreibtischlampe	1939	Geschenk z. 75. Geburtstag ca. RM 8.--
73.	2 u. 3.	Besen, Schrubber, Bürsten	1937/39	" 30.--
74.	3)	1 Flurgerderobe	1939	" 18.--
75.	1) F	1 Flitspritze und Flit	"	" 7.--
76.	1 u. 3)	16 Staubtücher	1935/9	ca. 25.--
77.	2)	1 Vorhang	1935	" 17.50
78.	2)	1 Rolle	1936	" 27.--
79.	2)	1 "	"	" 20.40
80.	3)	2 Wachtücher	1939	Geschenk 8.40
81.	2)	1 Korsett	1937	" 35.--
82.	3)	3 Gummischürzen	1939	" 3.50
83.	3)	4 Schürzen	1939	" 1.50
84.	3)	1 Zinkwanne	1938	" 22.--
85.	3)	1 Waschbrett	"	
86.	2)	3 Übersüge	1936/8	
87.				

88

Krankenkassenbeitrag  
Hilfsfond.

89

2

Lebensversicherung

1.33

90

1

Kauf von

33

91

1 Lammenschmalz

" "

92

Handgezeichnete Plakette für Lebensversicherung 3 Gänge 4 u. 50  
6 Kinderstühle (Möbelschrein)

93



Abraham Israel Michael  
Kln, Roonstr. 54. Pfr.

ROGGENDORF

Nachtrag z/Umzuggut-Liste vom 15.7. 1939.

Lfd.No.	Abschnitt	Stück	Gegenstand	Zeitpunkt
90	II.	12	Kragen	ca. 1934/38.
91.	II.	6	Damenschlupfer	" 1934/38.
92.	II.	9	Damenhemdhosen	" 1933/38.
93.	I.	1	Herrenüberzieher	vor 1933.
94.	I.	1	Sommerüberzieher	vor 1933.
95.	II.	1	dto. Geschenk	1934.
96.	II.	1	Winter	ca. 1934.
97.	I.	1	Spitzenjake	vor 1933.
98.	I.	2	Herrennachthemden	vor 1933.
99.	II.	4	dto.	ca. 1934.
100.	II.	2	dto. Ersatz	" 1938.
101.	I. & II.	11	Damennachthemden	Geschenk
102.	I.	4	Herrenunterhosen	vor 1933.
103.	II.	2	dto.	ca. 1933/37.
104.	I.	2	Herrenunterhemden	vor 1933.
105.	II.	7	dto.	ca. 1933/37.
106.	I.	1	Damenhandtasche	vor 1933.
107.	II.	2	dto. Geschenk	ca. 1933/35.
108.	I.	1	Teppich alt	vor 1933.
109.	I.	2	Herrenanzüge	vor 1933.
110.	II.	2	Herrenschuhe	Ersatz
111.	II.	2	Damenschuhe	Ersatz

17 + 18. Aug.

1509.6  
20.  
45.  
58.  
8.  
1020.5



# JOSEF ROGGENDORF

## AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MÖBELTRANSPORTE

Lifvendienst von allen Plätzen Deutschlands nach allen Weltteilen

Reisegepäckabfertigung unter Zollaufsicht/Lagerung in erstkl. Lagerräumen/Spedition/Transportversicherung

Josef Roggendorf, Köln, Friesenplatz 23

Herrn

A. M i c h e l ,

K ö l n .

Roonstr. 54.

K Ö L N

FRIESENPLATZ 23

TELEFON: 54306

54313



### Auslandsvertretungen in

U. S. A. / Argentinien / Brasilien / Kolumbien

Australien / Südafrika / England / Holland

Belgien / Frankreich / Italien / Palästina

Postscheckkonto Köln 47821

Bankkonto: Dresdner Bank, Nr. 46633

## RECHNUNG

Unser Zeichen: III

Tag: 18. 8 39.

Monat	Tag	Abschrift für den Kunden		Preis	Betrag
		Betrifft: <u>Umzugsguttransport nach Australien</u>			
		1/ <u>1 Lift und 1 Kiste</u> Jo. Ro 565 & J.R. 566 ab Etage Köln bis frei Bord Ankunftsampfer Melbourne 2/ und <u>1 Kiste</u> J.R. 567 bis frei Bord Ank.d. Brisbane zusammen 14,8 cbm.			RM 1509.00
		tarifliches Trinkgeld			20.--
		Abfertigungsgebühren			45.--
		Für Erledigung des Reisegepäcks bis Station Rotterdam 1 M.			38.--
		Reisegepäckversicherung RM 2000.--			8.--
					<hr/>
					RM 1620.00
					=====



Abraham Israel Michel  
Köln, Roonstr. 54. Ptr.

Nachtrag z/Umzuggut-Liste vom 15.7. 1939.

Lfd.No.	Abschnitt	Stück	Gegenstand	Zeitpunkt
90	II.	12	Kragen	ca. 1934/38.
91.	II.	6	Damenschlüpfer	" 1934/38.
92.	II.	9	Damenhemdhosen	" 1933/38.
93.	I.	1	Herrenüberzieher	vor 1933.
94.	I.	1	Sommerüberzieher	vor 1933.
95.	II.	1	dto. Geschenk	1934.
96.	II.	1	Winter dto.	ca. 1934.
97.	I.	1	Spitzenjake	vor 1933.
98.	I.	3	Herrennachthemden	vor 1933.
99.	II.	4	dto.	ca. 1934.
100.	II.	3	dto. Ersatz	" 1938.
101.	I. & II.	11	Damennachthemden Geschenk	
102.	I.	4	Herrenunterhosen	vor 1933.
103.	II.	3	dto.	ca. 1933/37.
104.	I.	8.	Herrenunterhemden	vor 1933.
105.	II.	7	dto.	ca. 1933/37.
106.	I.	1	Damenhandtasche	vor 1933.
107.	II.	2	dto. Geschenk	ca. 1933/35.
108.	I.	1	Teppich alt	vor 1933.
109.	I.	2	Herrenanzüge	vor 1933.
110.	II.	2	Herrenschuhe	Ersatz
111.	II.	2	Damenschuhe	Ersatz

1 Lift und 1 Kiste Jo. Ro 565 & J.R. 566  
ab Etage Köln bis frei Bord  
Ankunftsampfer Melbourne  
und 1 Kiste J.R. 567  
bis frei Bord Ank.d.Brisbane  
zusammen 14,8 cbm.

RM 1509.00

tarifliches Trinkgeld  
Abfertigungsgebühren

20.---  
45.---

Für Erledigung des Reisegepäckes  
bis Station Rotterdam 1 M.

38.---

Reisegepäckversicherung RM 2000.-

8.---

RM 1620.00



# JOSEF ROGGENDORF

## AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MÖBELTRANSPORTE

Liftvendienst von allen Plätzen Deutschlands nach allen Weltteilen

Reisegepäckabfertigung unter Zollaufsicht / Lagerung in erstkl. Lagerräumen / Spedition / Transportversicherung

Josef Roggendorf, Köln, Friesenplatz 23

K Ö L N

FRIESENPLATZ 23

TELEFON: 54306

54313



Herrn

A. M i c h e l ,

K ö l n .

Roonstr. 54.

### Auslandsvertretungen in

U. S. A. / Argentinien / Brasilien / Kolumbien

Australien / Südafrika / England / Holland

Belgien / Frankreich / Italien / Palästina

Postscheckkonto Köln 47821

Bankkonto: Dresdner Bank, Nr. 46633

## RECHNUNG

Unser Zeichen: III

Tag: 18. 8. 39.

Monat	Tag		Preis	Betrag
		<u>Betrifft: Umzugsguttransport nach Australien</u>		
		1 Lift und 1 Kiste Jo.Ro 565 & J.R.566 ab Etage Köln bis frei Bord Ankunftsdampfer Melbourne und 1 Kiste J.R. 567 bis frei Bord Ank.d.Brisbane zusammen 14,8 cbm.		RM 1509. <sup>80</sup>
		tarifliches Trinkgeld		20.--
		Abfertigungsgebühren		45.--
		Für Erledigung des Reisegepäcks bis Station Rotterdam 1 M.		38.--
		Reisegepäckversicherung RM 2000.-		8.--
				RM 1620. <sup>60</sup>
				=====



# JOSEF ROGGENDORF

## AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MOBELTRANSPORTE

Lifvendienst von allen Plätzen Deutschlands nach allen Weltteilen  
 Reisegepäckabfertigung unter Zollaufsicht/Lagerung in erstkl. Lagerhäusern/Spedition/Transportversicherung

**Herrn und Frau**  
**A. Michel,**  
**K ö l n .**  
**Roonstr. 54 hp.**

**K O L N**  
 FRIESFENPLATZ 23  
 TELEFON: 54306  
 54313



KOLN, den 19.8.39.

Ref. III

Bitte in allen Schriftstücken anzugeben.

Sie erhalten per **Wagg. Stuttgt. 2455** am **19.8.39.** nach **Zollensabschluss, Schupp. 218**  
 unter anderem ab **Köln-Ehrenfeld.**

Zeichen	Nummer	Zahl	Art	Inhalt	Gewicht	Maße
J.R.	567	1	Überseekiste	Umzugsgut	200kg	147 x 54 x 65 cm
<b>Sehr geehrte Herr Und Frau Michel !</b> <b>Das Original dieser Verfügung sandten wir</b> <b>an die Fa. J. Heckemann, Bremen, die die Ver-</b> <b>schiffung voraussichtlich mit D. Main nach</b> <b>Brisbane veranlasst. Herrn Dr. Michel schreiben</b> <b>wir ebenfalls und bitten Sie sich wegen Empfang-</b> <b>nahme der voraussichtlich am 19.10. in Brisbane</b> <b>eintreffenden Kiste mit der Fa. Wills, Gilchrist</b> <b>&amp; Sanderson Pty.Ltd., Brisbane, in Verbindung zu</b> <b>setzen, der wir auch die Verschiffungspapiere</b> <b>übermitteln.</b> <b>Hochachtungsvoll</b> <b>Josef Roggendorf</b>						kg
						kg
						kg
						kg
						kg
						kg
						kg
						kg
						kg
						kg

Eigentümer: **A. Michel**  
 Bisherige Adresse: **Köln, Roonstr. 54**  
 Neue Adresse: **c/o. Mr. Dr. Max Michel, Cr. Gaily and St. Lucia Roads,**  
**South Toowong, Brisbane/Australien**  
 Zu verladen mit Dampfer: **M a i n**  
 am **24.8.39.** ab **Bremen** nach **Brisbane**  
 Alle Kosten bis frei **Bord Ankunftsampfer Brisbane**  
 gehen zu unseren Lasten, alle weiteren Kosten zu Lasten des Empfängers.

### Konnossementsvorschrift:

B/L ausstellen an **Wills, Gilchrist & Sanderson Pty.Ltd, Brisbane**  
 Original senden an **uns in duplo**  
 Verschiffungsnavis an **Wills, Gilchrist & Sanderson Pty.Ltd., Brisbane**  
 Abrechnung **uns**

1 Kopie Konnossement an uns erbeten.  
 Versicherung ist durch uns nicht

Bemerkung:

Am Frachtbrief. 1. Schein  
 2. E. Nr.  
 3. Abschaubefund  
 Um Hest

Kopie an: **Abg. Dr. Michel**  
**Wills Gilchrist**  
**N.D.L., Düsseldorf.**

JOSEF ROGGENDORF

I. V.:



# JOSEF ROGGENDORF

## AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MÖBELTRANSPORTE

*International von allen Häfen Deutschlands nach allen Weltteilen*

*Relaisverkehrsfahrtplanung unter Zollaufsicht/Lagerung in anst. Lagerhäusern/Spedition/Transportversicherung*

Josef Roggendorf, Köln, Friesenplatz 23

K O L N

FRIESENPLATZ 23

TELEFON: 54306

54313



Herrn und Frau

Oberlehrer Michel,

K ö l n .  
Hoonstr. 54 pt.

### Auslandsvertretungen in

U. S. A. / Argentinien / Brasilien / Kolumbien  
Australien / Südafrika / England / Holland  
Belgien / Frankreich / Italien / Palästina

Postfachnummer Köln 47821

Benutzer: Drescher Bank, Nr. 46698

Ihr Zeichen:

Ihr Schreiben vom:

Ihrer Zeichen: III.

Tag: 1.7.33.

Betreff: Umzugsguttransport nach Australien.

Unter höflicher Bezugnahme auf die gestrige Rücksprache glauben wir, dass für das uns von Ihnen benannte Umzugsgut ein Lift von 10 - 11 cbm. ausreicht.

wir unterbreiten Ihnen dafür folgendes Angebot :

Umzugsgut bestehend aus : 2 Betten, 1 zweitür. Schrank, 1 Nähtisch, 6 Stühle, 1 kl. Nachttisch, 1 kl. Wäschepult, 1 Kollischränkchen, 1 Sofa, 1 Schleiflackbank, 1 Junker & Ruh Oren, 1 Nachttisch, 1 Kuchentisch und 2 Stühle, 2 Stehlampen, 2 Teppiche, 1 kl. Garderobe, ferner Hausrat, Glas, Porzellan, Wäsche und Kleidung eines 2-Personen-haushaltes, in besterem Liftvan aus eigener Werkstatt,

ab Stage Köln bis frei Bord Ankunftsampfer Melbourne,

Norm 11 cbm., zum Preise von RM 1122.-

tariff. Trinkgeld 15.-

Abfertigungsgeb. (Zollabfertigung) 33.-

zusammen RM 1170.- (Eintausendeinhundertsiebzig).

Sollten wir mit einem kleineren Lift als 11 cbm. ankommen, ermässigt sich der Preis entsprechend, bei einem grösseren, der aber bei oben angeführtem Umzugsgut nicht erforderlich, würde pro rata mehr berechnet,

Falls wir auch die mit dem Umzug hier verbundenen Formalitäten für die erledigen sollen, würden hierfür RM 40.- gerechnet.

Ihrer geschätzten Nachricht sehen wir gern entgegen.

Hochachtungsvoll.

Josef Roggendorf

l. A.

Bitte beachten!

Aufträge werden ausgeführt zu den Bedingungen der Reichsverkehrsgruppe Spedition und Lagerel, Fachgruppe Möbeltransport, die Sie — falls Ihnen in betriebl. unbekannt — anfordern wollen. ■ Versicherungen decken wir nur auf besonderen Antrag und nur als Vermittler, nicht als Versicherer. Erfüllungsort Köln.



# JOSEF ROGGENDORF

MITGLIED D. REICHSFACHGRUPPE SPEDITION U. LAGEREI U. DES REICHSKRAFTWAGENBETRIEBSVERBANDES

AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MOBELTRANSPORTE

KÖLN / FRIESENPLATZ 23

Josef Roggendorf, Köln, Friesenplatz 23

Per Luftpost.

TELEFON: 5 43 06

5 43 13



Frau

Tony Michel,

Passagier S.S. Nieuw Holland,  
Rotterdamsche Lloyd,

Batavia / Nied. Ind.

Lieferdienst von allen Plätzen Deutschlands nach allen Weltteilen

Reisegepäckabfertigung unter Zollaufsicht

Seefeste und moossichere Verpackung

Lagerung in erstklassigen Lagerräumen

Stadt- und Fernzüge per luftbarem Automobilzug

Spedition / Transportversicherung

Postcheckkonto Köln 42 654

Bankkonto: Dresdner Bank, Nr. 46623

Ihre Zeichen

Ihr Schreiben vom:

Ihr Zeichen: III

Tag: 8.9.39.

Betreff: Jo. Ro. 565, J. R. 566 und 567, 1 Lift und 2 Kisten.

Sehr geehrte Frau Michel !

Aus Ihrer freundlichen Karte ersahen wir, dass Sie gut unterwegs sind.

Ihre Sendung war bereits auf D. Main verladen, doch musste der Dampfer in Bremen die Ladung wieder entlöschen, sodass nichts anderes übrig blieb als die Sendung im Freihafen einzulagern. Wir bitten Anweisung zu geben, dass das entstehende Lagergeld an uns gezahlt wird. Eine Lagerversicherung haben wir nicht abgeschlossen und erwarten gegebenenfalls Ihre diesbezügliche Anweisung.

Wir hoffen, dass Sie und Ihr Herr Gemahl eine gute Reise haben und Ihr Ziel gut erreichen.

Hochachtungsvoll.  
Josef Roggendorf  
i.V. *Müller*

*Vielen Dank für Ihre freundlichen Grüße,  
die ich bestens weiterleite*

Bitte beachten!

Aufträge werden ausgeführt zu den Bedingungen der Reichsverkehrsgruppe Spedition und Lagererei, Fachgruppe Möbeltransport, die Sie — falls Ihnen inhaltlich unbekannt — anfordern wollen. / Versicherungen decken wir nur auf besonderen Antrag und nur als Vermittler, nicht als Versicherer. /



# JOSEF ROGGENDORF

## AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MÖBELTRANSPORTE

Liftdienst von allen Plätzen Deutschlands nach allen Weltteilen

Reisegepäckabfertigung unter Zollaufsicht / Lagerung in erstkl. Lagerräumen / Spedition / Transportversicherung

Josef Roggendorf, Köln, Friesenplatz 23

K Ö L N

FRIESENPLATZ 23

TELEFON: 54306

54313



Mr. A. Michel  
c/o Mr. Gustav Kahn  
30 Alma Grove St. Kilda S. 2

Melbourne / Australien.

### Auslandsvertretungen in

U. S. A. / Argentinien / Brasilien / Kolumbien  
Australien / Südafrika / England / Holland  
Belgien / Frankreich / Italien / Palästina

Postscheckkonto Köln 47821

Bankkonto: Dresdner Bank, Nr. 46633

Ihr Zeichen:

Ihr Schreiben vom:

Unser Zeichen: III/Ch.

Tag: 4. 10. 39

### Betrifft:

Wir schätzen Sie im Besitz unseres Luftpostbriefes vom 8.9.39 nach Batavia, wonach der Dampfer in Bremen den Lift und die beiden Kisten wieder entlösch hat. Trotzdem nach den Konnossementsbedingungen die ganze Fracht verfallen ist, ist es uns nach langen Bemühungen gelungen, den grösseren Teil der Seefracht zurück zu erhalten, worüber Sie anbei Gutschrift erhalten.

Ferner senden wir Ihnen Rechnung über die Einlagerung im gedeckten Schuppen 11 Bremer Lagerhauses. Wegen etw. Abschlusses einer Versicherung erwarten wir auf unser Schreiben vom 8.9. evtl. noch Ihre Nachricht an die Firma W. J. De Boer, Amsterdam C, Von Zesenstraat 44.

Lediglich der Ordnung halber erwähnen wir, dass wir durch die Deutsche Bank noch keine monatlichen Zahlungen erhalten haben, da noch keine Zahlungen auf das Sonderkonto erfolgt seien.

Hochachtungsvoll,  
Josef Roggendorf

### Bitte beachten!

Aufträge werden ausgeführt zu den Bedingungen der Reichsverkehrsgruppe Spedition und Lagerel, Fachgruppe Möbeltransport, die Sie — falls Ihnen inhaltlich unbekannt — anfordern wollen. ■ Versicherungen decken wir nur auf besonderen Antrag und nur als Vermittler. Erfüllungsort Köln.



# JOSEF ROGGENDORF

## AUSLANDS- UND ÜBERSEE-MÖBELTRANSPORTE

Liftvendienst von allen Plätzen Deutschlands nach allen Weltteilen

Reisegepäckabfertigung unter Zollaufsicht / Lagerung in erstkl. Lagerräumen / Spedition / Transportversicherung

Josef Roggendorf, Köln, Friesenplatz 23

Mr. A. Michel  
c/o Mr. Gustav Kahn  
30 Alma Grove St. Kilda S. 2

Melbourne / Australien

K Ö L N

FRIESENPLATZ 23

TELEFON: 54306

54313



### Auslandsvertretungen in

U. S. A. / Argentinien / Brasilien / Kolumbien

Australien / Südafrika / England / Holland

Belgien / Frankreich / Italien / Palästina

Postscheckkonto Köln 47821

Bankkonto: Dresdner Bank, Nr. 46633

## RECHNUNG

Unser Zeichen: III/Ch.

Tag: 4.10.39

Monat	Tag		Preis	Betrag
		<u>Betrifft:</u> Jo. Ro. 565/67 1 Lift und 2 Kisten zusammen 14,8 cbm.		
		Löschen aus Dampfer und Einlagern RM.		29.60
		Lagergeld für Sept-Nov. 3 Monate		
		a. 29.60	"	88.80
				118.40
				<hr/>

Aufträge werden ausgeführt zu den Bedingungen der Reichsverkehrsgruppe Spedition und Lagerei, Fachgruppe Möbeltransport. / Versicherungen  
decke ich nur auf besonderen Antrag und nur als Vermittler, nicht als Versicherer. / Erfüllungsort Köln.